

[Text]

committee a series of priorities and then we can call in the senior officials of the department to get clarification.

Mr. Ricard: I feel fine about that.

The Vice-Chairman: Shall we adjourn the meeting?

Some hon. members: Yes.

The Vice-Chairman: The meeting is adjourned.

[Translation]

hauts fonctionnaires du ministère pour demander des précisions.

M. Ricard: Je suis d'accord.

Le vice-président: Levons-nous la séance?

Des voix: Oui.

Le vice-président: La séance est levée.

Le vice-président a dit que le comité des priorités devrait composer une liste de priorités et appeler les hauts fonctionnaires du ministère pour leur demander de nous expliquer au sujet de ces priorités.

M. Ricard: Je suis d'accord. Le vice-président a-t-il dit que le comité des priorités devrait composer une liste de priorités et appeler les hauts fonctionnaires du ministère pour leur demander de nous expliquer au sujet de ces priorités?

Le vice-président a dit que le comité des priorités devrait composer une liste de priorités et appeler les hauts fonctionnaires du ministère pour leur demander de nous expliquer au sujet de ces priorités.

M. Ricard: Mais où est la question sur la liste des priorités? Si c'est la première priorité, l'important que l'on veut savoir, c'est de savoir si le comité des priorités a déjà été formé. Le vice-président a dit que le comité des priorités a déjà été formé et que les hauts fonctionnaires du ministère ont déjà été appelés pour leur demander de nous expliquer au sujet de ces priorités.

La raison pour laquelle je pose cette question est la suivante: le comité des priorités a-t-il déjà été formé? Si oui, pourquoi n'a-t-il pas encore communiqué sa liste de priorités? Si non, pourquoi n'a-t-il pas encore été formé?

M. Ricard: C'est une question de procédure. Le comité des priorités a-t-il déjà été formé? Si oui, pourquoi n'a-t-il pas encore communiqué sa liste de priorités? Si non, pourquoi n'a-t-il pas encore été formé?

Le vice-président: La question est de savoir si le comité des priorités a-t-il déjà été formé? Si oui, pourquoi n'a-t-il pas encore communiqué sa liste de priorités? Si non, pourquoi n'a-t-il pas encore été formé?

M. Ricard: Je suis d'accord. Le vice-président a-t-il dit que le comité des priorités a-t-il déjà été formé? Si oui, pourquoi n'a-t-il pas encore communiqué sa liste de priorités? Si non, pourquoi n'a-t-il pas encore été formé?

The Vice-Chairman: Shall we adjourn the meeting? Some hon. members: Yes. The Vice-Chairman: The meeting is adjourned.

M. Ricard: I feel fine about that. The Vice-Chairman: Shall we adjourn the meeting? Some hon. members: Yes. The Vice-Chairman: The meeting is adjourned.

The Vice-Chairman: Shall we adjourn the meeting? Some hon. members: Yes. The Vice-Chairman: The meeting is adjourned.

M. Ricard: I feel fine about that. The Vice-Chairman: Shall we adjourn the meeting? Some hon. members: Yes. The Vice-Chairman: The meeting is adjourned.

The Vice-Chairman: Shall we adjourn the meeting? Some hon. members: Yes. The Vice-Chairman: The meeting is adjourned.

M. Ricard: I feel fine about that. The Vice-Chairman: Shall we adjourn the meeting? Some hon. members: Yes. The Vice-Chairman: The meeting is adjourned.

The Vice-Chairman: Shall we adjourn the meeting? Some hon. members: Yes. The Vice-Chairman: The meeting is adjourned.

M. Ricard: I feel fine about that. The Vice-Chairman: Shall we adjourn the meeting? Some hon. members: Yes. The Vice-Chairman: The meeting is adjourned.